

## 5. jun. 1922

### FAKTA

Dato:  
5. jun. 1922

Dagbogens placering:  
Det kongelige Bibliotek

Ophavsperson/nøgleperson:  
Johannes Larsen

Trykt udgave:  
Nej

### RESUMÉ

Dagbogen er en natur og fugle beskrivelse af rejsen med sejlskibet "Rylen".

Rejsens formål er indsamling af materiale til Achton Friis, "De Danskes Øer", der på 1.200 sider i 3 bind beskriver livet, naturen, historien og kulturen på de danske øer i 1920'erne.

### TRANSSKRIFTION

Grundlovsdagen

Kl. 6 Storm V gr.

En Skallesluger  ligger inde ved Strandbredden næsten helt i Sommerdr. Kl 6½ kommer et Par fl. og gaar op paa Bredden 3 Krager flyver ud og ind af Busken paa Skrænten Kl lidt over 8 ½ fyrer vi op.

Side 98 [Fortsættelse fra 4. juni 1922]

2 Tejster Sommerdr og Vinterdr skudt med 2 Dages Mellem rum begge dog med Rester af den foregaaende Dragt. Vend hals Nøddekriger Kirsebærfugl<sup>1</sup> Lomvie Rødben Strand brokfugl.<sup>2</sup> Han var født [ulæselig] [ulæselig] Dattersøn af gl. Slengerik.<sup>3</sup>

Side 99

Vinden flovere og mere S vestlig Kl 8,4 sejler vi til Tunø Kl. 11 ½ passer vi Tunø Rev 2 – 3 L canus<sup>4</sup> fl forbi fra det tørre Rev letter L marinus ad<sup>5</sup> og en 2 aarig do bliver siddende, ud for den svømmer en Sæl 2 Viber fl. over Øen Kl 12 ¾ med op paa Øen Stære GSpurve Gulbug Poppel med 8 Graasp Reder Solsort Lærken synger Bomlærke synger paa en Tele

fontraad og i Gadekæret  
ligger en afkræftet L  
canus<sup>4</sup> den er dog i Stand  
til at lette og flyver bort  
Solsorten fløjter flere Stære  
Svenskirikser<sup>6</sup> Gulspurv  
mange Bomlærker  
meget smuk Gulsp  med  
stærkt rødbrunt Bryst afgræn  
dende den Gule Hals  
Fasen Op over Bakken V  
paa ad Vejen Irisker  
Tornsanger. Paa et Strand  
fredningsskilt paa Klin –

Side 100

Tunø

Side 101

ten midt paa S Siden sidder  
2 Graakrager Ud til Klinten  
Stæreflok Graasp Bomlærker  
2 L canus<sup>4</sup> jordsvaler<sup>7</sup>  
Skallesluger  dykker udfor  
Klinten, ved et Skaar i denne  
bevoxet foroven med forblæste  
Slaaen Tornsanger Bomlærke  
Irisker.

Videre af Vejen til V Pynten  
Ved denne Vibe Stenpirkker  
Svenskirisk.<sup>6</sup> Paa Landings  
broen 2 L canus<sup>4</sup> I Plantagen )x  
N for denne Tornsanger Jordsva  
ler.<sup>7</sup> Stære Irisker Gærdesanger  
langs Str til Havnen.

Viber Stære Jordsvaler<sup>7</sup> i Klint  
erne Præstekraver (2) Bomlærke  
Tornskade  Irisker

Ind gennem Plantagen da der  
skydes til Skive ud over Str  
næsten Alle Hvidtjørn gaaet  
ud paa Grund af [ulæselig]  
vel . Gulspurve Irisker Graasp  
og ny udg Bjærgfyr flere flere  
Gulsp og Bomlærker  
Løvsangeren synger og

Bogfinker Svenskirisker<sup>6</sup>

. . .

)x Læbælte. Hvidgr Bjærgfyr Ædelgr Syren

Side 102

Blank

Side 103

Solsorten fløjter Sortmejse

(maaske Musvit) filer og Gulbug

en synger en til

Sortmejse filer fra Spidsen af

Bjærgfyrgren, ligesom ved

Kirkeby ser jeg denne rejse en

lille Top naar den synger

Vibe paa Engen uden for Plenby

Ned til Str ved Ø Enden af

Plantagen og videre Ø paa langs

denne Sp Gulsp Stære Lærke Irisker

Præstekrave Jordsvale<sup>7</sup>

Stæreflok (ca 10) Krage L canus<sup>4</sup>

(3) Vibe (3) Præstekrave

Ved Revet nogle faa L can

Kl 8 ¼ hopper 2 Gulspurve x x

inde paa Havnemolen

en Skallesluger x flyver forbi

og Lærkerne synger.

Paa den nordre Mole 3 – 4

hvide Vipstjerter en Stær og

en Stenpikker.

---

<sup>1</sup> Kernebider, *Coccothraustes vulgaris*

<sup>2</sup> Strandbrokfugl, i dag Strandhjejle, *Pluvialis squatarola*

<sup>3</sup> Måske Carl Slengerik (1859 – 1923) Medlem af Folketinget for Venstrereformpartiet mellem 1901-05, og for Det Radikale Venstre 1905-23.

<sup>4</sup> *Larus canus*: Stormmåge

<sup>5</sup> *Larus marinus*: Svartbag, udvokset

<sup>6</sup> Svenskirisk: Gammelt ord for grøn irisk

<sup>7</sup> Jordsvale: Digesvale

Wedge tailed shearwater on ground  
under side of cliff  
I Land left over 1  
Gull Vagabond off the light  
Cormorant Cormorant  
Shearwater Tachycineta  
Ridge number 5, 58.  
VNW storm kl. Gull here  
i Sea of Fjords  
Dart over on board fly  
2 L. argentatus 1st  
on 1st and 2nd  
Rel 63 4 fly 4 scatter  
about 10-15 but some  
in storm 2 birds down from  
high fly and see them  
fly up and down.

Groundswallow  
Rel 6 storm V gr.  
on Skuas 1 fly into  
and Thraupids near  
hill. Storm. Rel 6  
storm at 10-15  
5 and on near Breach  
3 Swallows fly into and  
of Breach near Thraupids  
Rel 6 over 8 1/2 fms  
vi on.

2 Fyrtte Lomvord, Vindor  
Skudde med 2 Dages Melles  
nær, legge de med Røde af  
den færdig aamlde Dreyt. Der  
hals Røddikroig Rindskafpung  
Lomvord Rindvord Skudde  
hokpung. Han var jøll Rind  
Lengvord Rindvord af g.  
Lengvord.

Vinden florerer i nordvestlig  
 Kl 8, 1/2 regner i det Tunn  
 Kl. 11 1/2 praeser i Tunn  
 Rev. 2 = 3 & comes til fast  
 fundet i den Rev ligger 2  
 marmus alt og en daag  
 do bliver riddende, vil  
 for den svimmel en del  
 2 Vibe fl. over for  
 Kl 12 3/4 med op paa for  
 Store Alperne Gulby  
 Ophel inge & Gadsen Red  
 Salsort Løken synger  
 Bonlat syng paa i det  
 fortraad og Gadekeert  
 byge en Lufkeplet Lp  
 annus den er dy. i den  
 vil at dette og flyder i det  
 Salsort fligter flise Store  
 Skanskinder Gulspr  
 nunge Bonlatker  
 myt smuk Gulps I med  
 stalt rødbrunt Breyt afgraa  
 ende den gule slaks  
 Tassar Op over Bakken V  
 paa ad byen Insker  
 Cornangel. Paa et Strend  
 brenningskilt paa Klir

Tuno

tn  
29  
ye  
2  
L  
B  
he  
he  
In  
Va  
Ve  
he  
br  
N  
uk  
en  
Ved  
m  
T  
D  
e  
n  
p  
m  
g  
p  
c  
T

ten midt paa S Tidem sødov  
2 Gysaakrager. Ud til Clinton  
Hareflot Graas. Bomlær  
2 & 2 armus Jordsvaler  
Skallesluger 2 dygde udfor  
Clinton med et Kaas. den  
avet Joroven med farblat  
Hæen Tormangs Bomlær  
Driske.

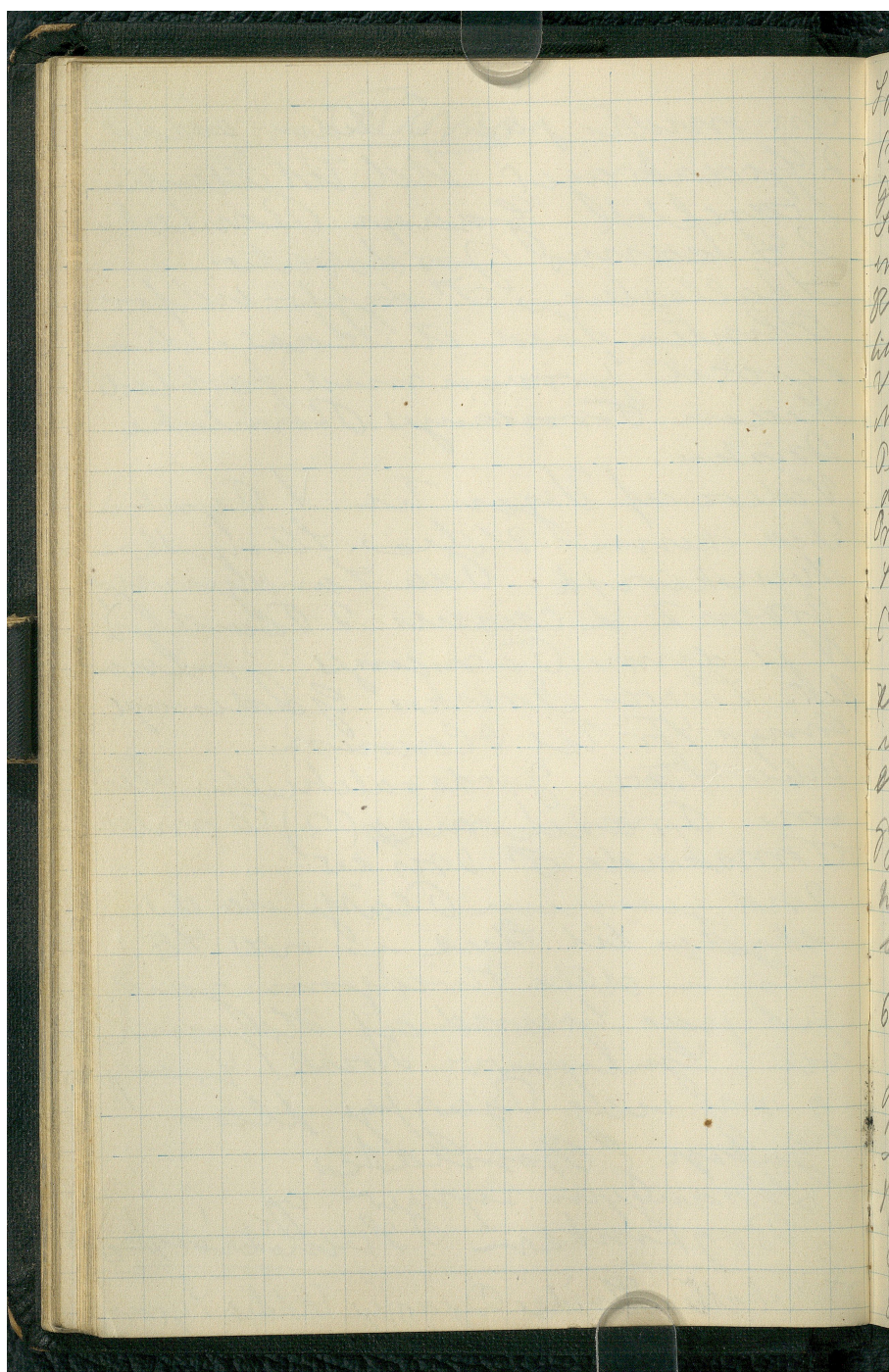
Vider af Vigen til V Dynter  
Jed dunn Vles Hingvith  
Ivenskirisk. Dan Landjens  
oven 2 & 2 armus 2 Bantger  
N p dunn Tormangs Jordsvaler  
Hæ. Hæe Driske Gadesangs  
Lungs 4r til Hænen.

Vider Hæe. Jordsvalerhæ. Hæe  
Hæe Prædikrager (2) Bomlær  
Tormskude 2 Driske

Ind gennem Bluff da der  
skjedes til Hæe nu over 48  
næste alle Hædgen gant  
ud paa Grund af Hædgen  
vel. Gulymore Hædgen  
g mig vel Bægtje Hæe  
Gulsp & Bomlær

Lösangen syngt af  
Boglinken Hædgen

Leballe. Hædgen Dynter Hædgen



Solsorten fløjter Lortmige  
(mørk Mørk) Jule, Gulth  
gen synger in til  
Lortmige Jule fra Julem af  
in Bjergsengen, ligesom ved  
Rørdeby ses jeg denne rejse in  
tille Jule naar den synger  
Vide naar byen Rørdeby  
Ved til Ste ved S enden af  
Plantagen, og vide S naar lang  
denne Jule Gulsp Hare Lark Vibe  
Orreterkrave Jordvaler  
Hareflok (ca 10) Krage Lær  
(3) Vide (2) Orreterkrave  
Ved Rørdeby rejse fra Lær  
kl 8 1/4 kopper 2 Gulspurve 33  
ind naar Himmelmolen  
en Thaldesluger, Aflerperforer  
5 Lærerne synger.  
Saa den nordre Mole 3-4  
hvide Værstjerner in Hær  
in Hærstikker.

6 Juni Kl. V. N. V fl. en fra  
Lærerne synger.  
Op naar den lille fl.  
Hillits Forshuesvæler  
naar Kirkegården Skovsø  
Garde d. Havnens Gulth  
synger Solsort fløjter  
Hærerne ved Lær af.